

ՀԱՅՔ

ՀԱՆԴԵՍ

ԱԶԳԱՅԻՆ, ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ԵՒ ԳՐԱԿԱՆ

ԿԸ ՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԻ ԱՄԻՍՆ ԵՐԿՈՒ ԱՆԳԱՄ

The Haik,

A Journal devoted to Armenia, Armenians, and Oriental Peoples.

Published Monthly

BY

M. S. GABRIEL, M.D.,

AT

341 West 23d Street,
New York City.

SUBSCRIPTION,
Advertisement rates are 10c. per Agate line per insertion

ԲՈՎԱՆԴԱԿՈՒԹԻՒՆ

Խմբագրական խումբը.—Բան մը զոր ան-
միջապէս անել պէտք է.—Հայ ազգութեան պահ-
պանիչ հայ լեզու.—Խտրական ոգին մեր մէջ.—
Առողջաբանական. փոքր սլոգաններն զէմ դեղ-
Վիճակագիր Ամերիկայի Հայոց, ԻԱԵԻԲ.—Այլև-
այլք:

ԽՄԲԱԳՐԱԿԱՆ ՆՇԱՆՆԵՐ

ԲԱՆ ՄԸ

ԶՈՐ ԱՆՄԻՋԱՊԵՍ ԱՆԵԼ ՊԵՏԻ Է

Կ. Պոլսոյ մէջ վերջին ռմբակութիւնը
առիթ չեղաւ կոտորածի. ի՞նչ է պատ-
ճառն:

Երկու ենթագրութիւն կրնանք անել:
Կրնայ լինիլ որ Սուլթանը, իրեն ծանօթ
միջազգային գաղտնիքներէ սանձահարուե-
լով՝ չուզեց այդ միջոցին ջարդ անել մայ-
րաքաղաքին մէջ, մանաւանդ որ այս ան-
գամ Յոյն և Հայ միանգամայն պիտի լի-
նէին նշաւակ և դիմադիր, պարագայ մը
որ աւելի ծանր կերպարան պիտի տար
խառնաշփոթութեանը: Կարելի է նաև են-
թադրել թէ Սուլթանը ջարդի քաղաքա-
կանութենէն հրաժարած է՝ տեսնելով
երկրին տնտեսական քայքայումը, գործոց
դանդաղութիւնն և տրոց գանձման յա-
րաճուն դժուարութիւններն:

Ո՛ր ենթագրութիւնն ալ որ ճշմարիտ
լինի, մեզ կը մնայ զգուշաւոր քաղաքա-
կանութեան մը հետեւիլ և մեր ջանքերը
առ այժմ ուղղել դիւանագիտական միջոց
ներու:

Դիւանագիտական միջոցը որ ինքզինք
կը թելադրէ այս պահուս, է կշիռ ունե-
ցող անձերէ Ազգային Կեդրոնական Յանձ-
նախումբ մը կազմել ի Բարիզ և անոր մի-
ջոցաւ դիմում անել Ռուսիոյ և Ֆրանսայի
դաշնակից կառավարութեանց՝ յանուն
Հայ ազգին և անոր ցաւոց դարման Հայ-
ցել:

Գիտում ազգային մը հետևեալը կը գրէ մ'եզ Զուլիցեքիայէն Սեպտ. 3 թուականաւ—

«ՀԱՅՔ»-ի վերջին թիւին մէջ «Ազգը և իւր գլուխը» յօդուածնիդ շատ կը գովեմ: Մեղք որ Եւրոպայի մէջ կարգ մը խօլ յեղափոխականներէ զատ ներկայացուցիչներ չունինք, և բոլոր Եւրոպա Հայերը անոնց պէս անխոհեմ, անխելք, անխիղճ, և socialist կամ anarchist կը կարծէ կամ կարծել կը փորձուի: Երանի՜ թէ Հայ Ազգը Եւրոպայի մէջ չ'որհնուի ներկայացուցող մարմին մը ունենայինք զգօն, կրթութիւն, ողջամիտ և միանգամայն քաղաքագէտ անձերէ բաղկացած:

Նիւ Եորքի վստահական ազգային մը կը գրէ մեզ սա կարճ քայլ կարևոր տողերը, Սեպտ. 25 թուականաւ. —

Սուլթանէն վախնալու տեղ ունինք, միշտ պիտի վախնանք անկէ քանի որ նա Եւրոպայէն չի վախնար այլ ևս. չի վախնար վասն զի Եւրոպայի «տարան առաւ», քրիստոնէութեանը «տարան», լրագրութեանը «տարան», սպառնալիքներուն «տարան», և հիմա ամէնը փարայով կըրնայ իւր կողմ դարձնել, ատիկա գիտէ: Սուլթանը անցեալ երկու տարիները կարելի է հարիւր լրագիր ունէր Եւրոպայի ու Ամերիկայի մէջ. իսկ մենք ազգանուէր Հայերս մէկ ՀԱՅՔ մը ապրեցնելու չափ փարա չենք կրնար գտնել որ չարաթաթերթի վերածուի:

* *

ԼՈՅՍ ՏԵՍԱԻ

Մեծտոր Անգլիերէն Լեզուի

Աշխատասիրեաց և Հաւաքեց

Տիգրան Մ. Պետիկեան

Նիւ Եորք, 1897:

336 երես, կը պարունակէ Համառօտ քերականութիւն մը, նամականի մը, խօսակցութիւն ընտանեկան, առեւտրական և այլն, և Հայերէնէ Անգլիերէն ու Անգլիերէնէ Հայերէն երկու բառարաններ: Եթէ Հազար բառ կայ:

Դիւնն է 50 սէնթ կամ 2½ ֆրանք:

Դիմել առ ՀԱՅՔ-ի խմբագիրն

341 W. 23d St., N. Y.

Արժէքը կանխիկ չ'յղղին գիրք չենք կրնար յղել:

«Մենտոր» գիրքը զոր Տիար Պետիկեան հաւաքեց և հրատարակեց, ամենակարևոր է մեր գաղթականաց իբրև գործիք մը անգլիերէն լեզուն սովորելու: Զարմանք է որ ամէն մարդ օրինակ մը գնելու չի փութար: Խմբագրութիւնս ոչ հեղինակն է և ոչ ալ հրատարակիչը, բայց կը ճանաչէ գրքին մեծ օգտակարութիւնն և գընոյն աժանութիւնը:

ԵՌՈՂՔԱՐԱՆԱԿԱՆ

ՓՈՐԻ ՊՆԴՈՒԹԵԱՆ ԴԷՄ ԴԵՂ

Փորի պնդութենէ մեր պանդուխտները շատ կը գանգատին: Կ'երևի թէ այդ վիճակը շատ հասարակ դարձած է մեր գաղթականաց մէջ: Աղիքներուն կանոնաւոր կերպով չգործելէն պէսպէս վնասներ կը ծագին, թէև վնասը կրողները չեն գիտեր ընդհանրապէս թէ պատճառն ի՞նչ է:

Հետևեալ դեղագիրը կը յանձնարարեմ թէ այդ մարդոց և թէ կանանց համար, որոնք փորի պնդութիւն կը կրեն:

Creosote de hetre 10 grammes

Glycerine 20 ———

Այս խառնուրդէն 15 կաթիլ կաթեցուր կէս բաժակ ջրոյ մէջ և խմէ կերակրէդ վերջը, առտու և երեկոյ:

Արդիւնքին համեմատ կրնաս քանի մը օր վերջը սկսիլ օրը միայն մէկ անգամ խմել:

Օրը մէկ անգամ կամ երկու օրն անգամ մը գործածէ շարունակ ամիս մը կամ երկու: Դեղը անվնաս է:

Դեղագրին անգլիերէնը սապէս է.

Creosote of beechwood 10 grammes

Glycerin 20 ———

Պզտիկներուն համար 4 կամ 5 կաթիլը հերիք է:

JOHN C. MORRISON

Յ. Ս. ՄՕՐԻՍՏԸՆԻ

ԴԵՂԱՐԱՆԸ

Կը գտնուի ի թիւ 262 Ութերորդ էվընիւ, Մեծ Օբէրայի հանդէպ, 23 և 24 ռդ փողոցներուն միջև:

Վստահելի դեղեր, բանաւոր գներով կը ծախենք:

ՀԱՅ ԱԶԳԱՅԻՆ ԳՈՐԾԱՆԻՉ

ՀԱՅ ԼԵԶՈՒՆ

Ա

Հայկական եկեղեցին, պարագայից բերմամբ, ազգային հանգամանք մ'ունեցեր է մեր մէջ և կարևոր դեր է կատարեր ազգը կազմալուծումէ պահպանելու: Դա ճշմարտութիւն մ'է պատմական, անժխտելի: Բայց ատկէ չի հետեւիր, ինչպէս սմանք կը թուին կարծել, թէ հայկական եկեղեցին յաւիտեան պահպանիչը պիտի մնայ հայութեան: Միջին դարուց մէջ հայութիւն և հայ եկեղեցի համազօր բացատրութիւններ էին, բայց համազօրութիւնը պատահական և առժամեայ էր: Կրօնական հաւատալիք, ճիշդ վստահի հաւատալիք են և ոչ գիտութիւն, չեն կրնար ազդի մը բոլորանշունչորոն հաւատալի լինիլ ուր որ անհասկնալի իրենք իրենցմով խորհիլ սովորին, և ոչ կրնան իբրեւ ազգային կապ ծառայել ուր որ խղճի ազատութիւն յարգուի:

Արդէն դէպքերն ապացուցած են այդ տեսութիւնը: Ժամանակ մը կար երբ բոլոր ներսպա կաթոլիկ էր. զարգիւս ամեն ազգի մէջ կան բողոքականներ ալ փոքր կամ ոտուար համեմատութեամբ: Նոյնն եղած է մեր մէջ ալ. լուսաւորչականին քով ունինք կաթոլիկեայն և աւետարանականը: Կային նաև ափ մը յունադաւաններ Ակին շուրջը: Այժմ Սալմաստէն կը գրեն ՄՇԱԿԻՆ թէ այն կողմն ալ վերջերս ռուս միսիօնարի մը ջանիւք օրթօ-տօքսութիւն կը քարոզուի Հայոց, որոցմէ արդէն 12,000 հոգի ընդունած են յունական դաւանանքը: Ամերիկեան Պօրտի միսիօնարներն ևս առատ հունձք մը հնձելու առիթ ունին հիմա. իրենց հովանւոյն ներքեւ հազարաւոր հայ որբեր կը խնամուին, որոց մէկ մասը, հակառակ մեր բոլոր գոռում գոչումին, պիտի լինին բողոքական: Ուրեմն ազգին մէջ թէ՛ բողոքական, թէ՛ յունադաւան և թէ՛ կաթոլիկ հատուածներն ստուարանալու վրայ են շնորհիւ մեր վերջին ազգային աղէտներուն: Դէպքերը կը բռնադատեն զմեզ ընդարձակել հայութեան սահմանը և ընդունիլ

թէ հայկական եկեղեցին դուրս ունինք Հայոց աճեցուն մէկ մասը:

Բ

Մինչ այսպէս հայկական եկեղեցւոյ դերը, իբրեւ ազգութեան պահպանչի, կը տկարանայ, հարկ է ոյժ տալ միւս այն գործօնին, այսինքն հայ լեզուին, որ աւելի իսկ հին, նուիրական ու հայկական է քան զհայկական եկեղեցին: Հայ լեզուն հայ ազգութեան պատահական մէկ հանգամանքը չէ այլ անոր հոգին ու միտքը, անոր ծուծն և ոյժն է:

Ուրիշ բաները հաւասար են թաղերելով՝ Հայ մը այնքան աւելի խորապէս հայ է որքան աւելի հմուտ է իւր ազգային լեզուին:

Մեր Մխիթարեան երկու Միաբանութեանց հայութիւնը կ'ապրի ու կը սնանի միայն շնորհիւ հայ լեզուին որուն ուսանող ու մշակիչ եղած են, զի յայտնի է թէ կաթոլիկութիւնը, բազում ազգերու դաւանանքը լինելով, այս կամ այն ազգային զգացման ոյժ տալու բնութիւն բռնաւ չունի:

Ազգային զգացման վերաբարձումը կիլիկիոյ բողոքական Հայոց մէջ այն սըխրալի արդիւնքն ունեցած է որ այժմ թըրքախօս Այնթապցիներն իրենց նախակրթարաններու մէջ իսկ հայերէնի փոխած են դասախօսութեան լեզուն և բողոքական մանկտին հայախօս եղեր է: Եւ այս հայախօսութիւնը իհարկէ նոր սնունդ և թափ պիտի տայ հայկական այդ հատուածի ազգայնութեանը:

Չեխերը իբրեւ առանձին ազգութիւն արթնցան ու կը գործեն շնորհիւ այն զարմանալի ազգեցութեան, զոր ունեցաւ իրենց վրայ ազգային լեզուի ուսումը որմէ օտարացած էին:

Կ'ուզե՞նք որ հայ եկեղեցիէն դուրս գտնուող մեր արենակիցք չօտարանան, աշխատի՛նք անոնց մէջ հայերէնի ուսուցմը և յարգը յառաջացնել:

Այն բողոքական միսիօնարը որ չի՛ ուզեր հայ քահանայ մը կրօնուոյց ունենալ իւր հայ որբերուն համար, բնաւ աւարկութիւն չունի հայերէն լեզուի ուսուցման դէմ, ընդհակառակն՝ Տաճիկներէն յափշտակուած և հայերէնը մոռացած

Հայ տղայքը նորէն կը վարժեցնէ Հայերէն խօսելու :

Ուրեմն խաւարամտի է կարծել թէ միսի-
օնարներն զՀայ տղայքը Հայութենէ կը
Հանեն :

Յունադաւան դարձող Հայերն ալ կըր-
նան իրենց ազգութիւնն ամուր պահալ-
նել եթէ իրենց համար եկեղեցական պաշ-
տամունքը Հայերէն լինին ոչ թէ յունա-
րէն կամ ռուսերէն : Արդէն երկու եկե-
ղեցեաց, Հայկականին և յունին, միջև
տարբերութիւնը քանի մը անկարևոր կե-
տերու վրայ է, այնպէս որ յունականը
Հայկական և Հայկականը յունական կը
դառնայ եթէ միայն լեզուի փոփոխութիւն
լինի :

Բուսմանիոյ Հայերը չպիտի պաղէին
ու օտարանային Հայութենէ եթէ նոցա ա-
ռաջնորդներն Հնարէին Հայերէնը կենդա-
նի պահել նոցա մէջ :

Գ

Գաղթային նոր և կարևոր հոսանք մը
կ'ենէ այս միջոցիս Հայաստանէն և օտար
երկիրներու մէջ կը տարածուի : Խնդիր է
թէ եւրոպիոյ և Ամերիկայի և Ափրիկէի
մեր ստուարացող գաղթականութիւններն
ինչպէս պիտի պահուին Հայութեան մէջ :
Հայ եկեղեցի և Հայերէն լեզուաւ պաշտա-
մունքը Հաստատել միջոցներէն մին է,
բայց աւելի ևս ազդեցիկ, մանաւանդ
ներկայիս, միջոց մը պէտք է մեծ խնա-
մով աւելցնել, որ է Հայերէն լեզուի գոր-
ծածութեան աշխարհական և ազգային ա-
ռիթները :

ՀԱՅ ԼՐԱԳՐՈՒԹԻՒՆԸ մեծ դեր կա-
տարել կոչուած է հիմա Հայ գաղթակա-
նութիւններն օտարացումէ պահպանելու :
Իտալիոյ մէջ անցեալ դարերում ունէինք
բազմաթիւ Հայ եկեղեցիներ, բայց դժբա-
ղգորեցին իտալաքնակ Հայութիւնը փրկե-
լու : Այժմ Լրագիրը հզօր օժանդակ մ'է
ամեն ուրեք, և եթէ լաւ գործածուի,
կրնայ Հայերէնը ու Հայկական շահերու
զգացումը կենդանի պահել ընդ Հանուր :

Այս տեսակետով մեք շատ գոհ և շատ
ուրախ ենք տեսնելու թէ Պուլկարիոյ, Ե-
գիպտոսի և Ամերիկայի մէջ կան կամ կը
հիմնարկուին Հայ Լրագիրներ : Ի Գահիրէ
կը հրատարակուի ՓԱՐՈՍ, շատ շնորհքով

Հայերէն թերթ մը : Ի Պուլկարիա կը հը-
րատակուին «Իրաւունք», «Խուզակ», և
«Կատակ», որոնք աւելի կամ նուազ օգ-
տակար են դոնէ իբրև Հայերէն լեզուի
տարածիչներ : Միացեալ Նահանգաց մէջ
ալ եթէ տարիէ ի վեր այս թերթը,
«Հայք» կը հրատարակուի անընդհատ,
և կը շրջաբերի այս երկրէն դուրս ալ,
Ափրիկէէն մինչև Հնդկաստան, բոլոր Հայ
գաղթականութեանց մէջ : Որովհետև ներ-
կայ յօդուածս Հայերէն լեզուի ազգային
դերին վրայ է, առիթը կը ներէ յիշեցնե-
լու թէ այս թերթը սկիզբէն ի վեր Հայե-
րէն լեզուի քննութեան և ուսման երբեմն
երբեմն նուիրել է իւր էջերը՝ այն համոզ-
մամբ թէ թերթը ոչ միայն գաղափար
սփռելու և ազգային խնդիրն ուսումնա-
սիրելու գործի մ'է այլ և Հայերէն լե-
զուն տարածելու և մշակելու : Ուրեմն
թող թերթիս նպատակէն դուրս չկար-
ծուի եթէ այսուհետև ալ երբեմն Հայե-
րէն լեզուի վերարեթալ խնդիրներ քն-
նենք ՀԱՅՔԻ մէջ :

Եւ մեր լեզուին մէջ շատ բան կայ
քննութեան կարօտ : Հայերէն լեզուն աշ-
խարհի ամենալաւ լեզուներէն մին է . որ-
քան աւելի ուսանի ոք այս լեզուն, այն-
քան աւելի կը սքանչանայ անոր : Գարա-
գաշեան յիշաւի կը գրէր անցեալ օր առ
Ուսումնական Խորհուրդն. «Հիացեալ եմ
ես այն լեզուին որ մի միայն պարծանքն
ու մեծութիւնն է որ կը մնայ մեզ այժմ
և կուգայ մեզ իբրև ժառանգութիւն մեր
հնագոյն նախնիներէն, և զոր բառնալ մե-
նէ անհնար է :»

Ծեր Հայկաբանին այդ խօսքերը լուրջ
ուշադրութեան արժանի են : Հայկական
իշխանութիւններն մարած են, թագը մեր
գլխէն ինկած է, բայց ազգային պանծա-
լի և փառաւոր լեզուն, կը մնայ և ցորչափ
մենք սիրենք ու գնահատենք զայն, ցոր-
չափ պահել ուզենք զայն, ոչ ոք կրնայ
յափշտակել զայն մենէ : Հայութիւնը պի-
տի պահպանուի ցորչափ Հայերէնը սիրուի
և խօսուի մեր մէջ : Եւ որքան աւելի լաւ
ճանաչենք մեր լեզուին գերազանցութիւն-
ներն այնքան աւելի պիտի սիրենք զայն
ու պիտի գործածենք :

Հոս ինքնին ի մէջ կուգայ արդի Հայե-
րէն լեզուի մշակութեան խնդիրն : Հա-
յերէն լեզուն, այնքան պանծալի, կրնայ
փաստուիլ, արատաւորիլ պէսպէս գրիչնե-

րու ներքե: Բազում այլանդակ, սխալ և խժալուր բառեր ստեղծուած են վերջերս և լեզուին մէջ հաստատուիլ կը սպառնան: Սխալ, կամայական ուղղագրութիւններ կը մուծանեն ոմանք, անպատկառ վարուելով մեր լեզուին հետ: Այդ բոլոր արտառոցութեանց դէմ ելնել, բողոքել պէտք է. պիտի բողոքենք: Նոր բառեր չինելու և շարադասութեան մասին որոշ սկզբունքներ ի մէջ բերել, պարզել պէտք է, և ենթարկել ձեռնհասից քննութեան, որպէս զի լեզուն իւր ներկայ ճկուն և աւճուն հասակին մէջ առնու ճշմարտապէս հայկական կազմ և իրան: Պիտի փորձենք և զայդ:

Ջերմ նախանձաւոր լինինք մեր ազգային լեզուին մաքրութեանը, գործածենք զայն, գրենք անով, կարգանք անսով: ՊԱՀՊԱՆԵՆՔ ՀԱՅՅԵՐԷՆԸ, և ԿԸ ՊԱՀՊԱՆՈՒԻ ՀԱՅՈՒԹԻՒՆԸ:

ԽՏՐԱԿԱՆ ՈԳԻՆ ՀԱՅՈՑ ՄԷՋ

Մշակի Խմբագրական յօդուածն է հետևեալը, որում կը հրաւիրենք Ամերիկայի Հայոց ուշադրութիւնը:

ԿՂԵՐԸ ԱՆՈՒՂՂԵԼԻ Է

Ամերիկայի Հայերի նորընտիր Հոգևոր Հովիւը՝ վերջին ժամանակներս մի ընդհանուր հովուական շրջաբերական է ուղղել Ամերիկայի Հայ գաղթականութեան, որից երևում է, որ Ամերիկայի Հայ գաղթականութիւնը որոշել է՝ իր ներքին, ազգային գործերը վարելու համար, մշակել և գործադրել մի ներքին կանոնագրութիւն:

Այդ նպատակը իրագործելու համար որոշված է՝ դումարել Ուստր քաղաքում ներկայացուցիչների ժողով:

Մենք միանգամայն համակրելի ենք զըտնում Ամերիկայի Հայ գաղթականութեան ձգտումը, սակայն այդ նպատակը իրագործելու և ամբողջ Հայ կօլօնիային օգտակար լինելու համար, պէտք է համախմբվել, միահամուռ և միաբան ոյժերով գործել: Այդ տեսակէտից մենք անպայման կերպով պախարակում և դատապարտում ենք, իբրև փաստակար, հակակուլտուրական և նեղասիրտ քաղաքականութիւն, այն որոշումը, որ արել է առժամանակեայ ազգային վարչութիւնը, կամ

Ուստրի եկեղեցական Հոգաբարձութիւնը իր նախագահի հետ միասին. — թոյլ տալ մասնակցել ազգային ընդհանուր երեսփոխանական ժողովին Ամերիկայում ապրող միայն այն Հայերին, որոնք «Հայաստանեայց ազգային եկեղեցւոյ անդամներն են»: Ուրեմն, աւելի պարզ խօսելով, ընդհանուր ազգային գործին մասնակցել իրաւունք տրվում է միայն այն Հայերին, որոնք դաւանութեամբ լուսաւորչական են, իսկ մնացածները, բողոքական, կաթօլիկ կամ այլ դաւանութեան պատկանող Հայերը զրկվում են այդ իրաւունքից, որովհետև լուսաւորչական չեն:

Ամերիկայի պէս մի ազատ երկրում, քսաներորդ դարի շեմքում, վերջապէս թիւրքաց Հայաստանի սարսափելի դառն փորձերից յետոյ, յարուցանել դաւանաբանական խնդիր, քարոզել միջնադարեան մի գաղափար, որ վաղուց դատապարտված է, իբրև ոչ մի կրիտիկայի չը դիմացող, մեզ թվում է ոչ միայն անժամանակակից, այլ և վայրենի: Հայ Հոգևորականութիւնը չը կամեցաւ կամ չը կարողացաւ մինչև այժմ հասկնալ, որ անցան այն «Երանելի» ժամանակները, երբ Հայ Համարվում էր միայն նա, ով լուսաւորչական էր: Այժմ այդպիսի փթած, փնասակար գաղափար այլ ևս ոչ ոք չէ դաւանում. այդպիսի ջախջախված գէնքերով այլ ևս ոչ ոք չէ կուռում, և ներկայ հանգամանքներում նորից յարուցանել կրօնական աններողամտութեան հարց, — դա միայն նոր ապացոյց է այն բարոյական վերջնական սնանկութեան, որին հասել է Հայ Հոգևորականութիւնը:

Մենք յոյս ունինք, որ Ամերիկայի Հայ գաղթականութիւնը իր ամբողջ ոյժով կը բողոքէ այդպիսի մի միջնադարեան, խաւար գաղափարի դէմ և թոյլ չի տայ, որ ազգային համերաշխութեան սկզբունքը վտանգի ենթարկվի աններողամտութեան և մոլեռանդութեան ներկայացուցիչների կողմից: Եւ, վերջապէս, մենք չենք հասկանում, ի՞նչ հարկաւորութիւն կայ Ամերիկայի պէս երկրում ազգային ներքին ինքնավարութեան խնդիրը կապել անպատճառ Հոգևորականութեան և եկեղեցու հետ. այդ ասպարիզում ժողովուրդը կարող է ամենայն հեշտութեամբ գործել, առանց Հոգևորականութեան միջամտու-

թեան և աջակցութեան, քանի որ հայ հոգեւորականութիւնը իր տգիտութեամբ և միջնադարեան գաղափարներով չէ կարողանում ընթանալ ժամանակի պահանջներին հետ և իր շահերը գերադասում է ժողովրդի շահերին:

ՎԻՃԱԿԱԳԻՐ ԱՄԵՐԻԿԱՅԻ ՀԱՅՈՑ

ԻԱ. — ՓՐՈՎԻՏԷՆՍ ԲԱ:

Քաղաքիս մէջ մօտ յիսունի չափ Հայեր իրենց անձնական գործերն ունին. 13 պտղավաճառ, 8 ճաշարան, 5 նպարավաճառ, 5 դերձակ, 6 հնակարկատ, 4 սափրիչ, 2 անասնավաճառ, 2 հանգերձավաճառ, 3 հացագործ, 3 մանրավաճառ, 1 արևելեան գորգեր ծախող, 1 գինեկաճառ և 1 թրքական սրճարան, որոցմէ չատեր բաւական ընդարձակ գործ ու գարգարուն և լի խանութներ ունին:

Հոս՝ Հայեր մեծաւ մասամբ կ'ապրին խմբովին տուներու մէջ բնակելով, տուներ բաւական վայելուչ կահաւորուած որքան որ կը ներէ իրենց կարողութիւն. ուտեստի և զգեստող մաքրութեան նմանապէս բաւական խնամք կը տանին, միայն փոքր մաս մը կայ, որոց համար մաքրութիւնը փնասակար նկատուած է:

Ինչպէս ամեն տեղի, նմանապէս քաղաքիս Հայեր ունին իրենց ներքին թերութիւնները, թերութիւններ՝ որք միշտ անպատուաբեր են Հայ անուան, շատ անգամ իրենց մէջ ծագած առեւտրական կամ աշխատութեան խնդիրներու համար կառավարութեան կը դիմեն ու հոն կը վերջացնեն. ուրախալի է ըսել սակայն թէ քաղաքիս հոգեւոր հովիւ Գեր. Հայր Սիսակեանի աստ գալէն ի վեր քիչ անգամ տեսնուած է կառավարութեան դիմելին, այլ նորին Գերապատուութեան միջոցաւ կը վերջանան խնդիրներ կը յուսամ թէ օր մ'ալ իրենք իրենց մէջ համաձայնեւ սովորելով, այդպիսի ոչինչ խնդիրներով չպիտի զբաղեցնեն հոգեւոր հովիւը: Ունին նաև ուրիշ թերութիւններ որ կը յուսանք սակայն անոնք ևս պիտի ուղղուին չնորհիւ Հայր Սիսակեանի, որը՝ ամեն կերպիւ կը ջանայ իրեն յանձնեալ հօտն միշտ լաւ ու նախանձելի ուղղութեան մէջ պահելու:

Անցելոյն մէջ կուսակցական ահագին կռիւներ կ'ունենային ու կը վերջանային այդ կռիւներ բազմաց զլուխներ պատռուելով, այժմ ընդհակառակն շատ սիրով են կուսակցութիւններ իրարու հետ և չէզոքներ կուսակցութեանց հետ. կը պատահի երբեմն հրապարակային ժողովներու մէջ քննադատական խօսակցութիւններ, որք եթէ անցելոյն մէջ պատահէին, հոն պատերազմ կը լինէր. սակայն այժմ ուշադրութեամբ կ'ունենդրեն և կը լռեն: Հոս գտնուող կուսակցութիւններն ներկայիս վերակազմեալ Հնչակեան կուսակցութիւն և Դաշնակցութիւն են, որոնք երբեմն իրենց առանձին հրապարակային ժողովներ կ'ունենային. սակայն կը լինին այժմ այդ ժողովներ միայն ազգային անուան տակ ընդ նախագահութեամբ Հայր Սիսակեանի: Երբեմն նազար—պէկի Հընչակն ալ կը ցրուի հոս Փրովիտենսի Մասնաճիւղի կնքով: Բայց չգիտենք թէ իրօք Մասնաճիւղ կ'այ, թէ գոյութիւն ունեցողը միայն կնքն է, զի հրապարակի վրայ բնաւ ձայներնին չի լսուիր:

Գեր. Սիսակեան Հօր աշխատութեամբ վարձուեցաւ հոս մի ընդարձակ սրահ որ տարուան ամբողջ օրերը Հայոց տրամադրութեան տակ է. հոս տեղի կ'ունենան ու հասարակ եկեղեցական արարողութիւնք և մասնակի ու հրապարակային ժողովներ. հոս դրուած է նաև գրադարանը: Պրադարանի հաստատութիւնը որ գրեթէ երեք ու կէս տարիներ կը լինի, ունի այսօր մօտաւորապէս հինգ հարիւր կտոր գրքեր որք բերուած են ընտրանքայն գրադարան՝ ունի իւր առանձին Միութիւնը, որոյ անդամոց թիւը եօթանասունի կը հասնի. բաց է ամեն կիւրակի և քառասունէ աւելի գրքեր դուրս կ'ելնեն կարդացուելու համար. ունի նաև հետեւեալ լրագիրներն ու հանդէսներն, Մշակ, Մասիս, Արմենիա, Արարատ, Արևելեան Մամուլ, Հանդէս Ամսօրեայ, Տարազ, Աղբիւր և Հայք. միայն ընթերցող անդամոց թիւը պակաս կը գտնենք երբ կը բաղդատենք քաղաքիս հայ գաղթականութեան թուի հետ. չգիտենք թէ է՞ր շատեր հեռու կը փախչին թանգարանէն, երբ ընթերցանութեան պայմաններն շատ աւելի դիւրամատչելի են. ամբողջ մէկ տարուան համար մէկ տողար միայն, այն ալ եթէ ուզեն չորս բաժնով կրնան վճարել:

րել, մինչդեռ չափ մ'ուժայեւ և անպատուաբեր տեղեր տաւոր տղարներ կը ծախսեն:

Թանգարանի վարչութիւնը որ սովորութիւն ունի տարին մի քանի անգամ ազգային ներկայացումներ տալու, կը պատրաստուի քիչ ատենէն Դուրեանի սև հողերը ներկայացնել. դերասանական երկու խումբ կազմած լինելով անմիջապէս յետոյ պիտի ներկայացնէ նաև Պէշիկթաշ-Էանի Արշակի ողբերգութիւնը:

Քաղաքիս Հայը ունի իրեն համար պարծանք նաև Հայ նուագաժողովը խումբ մը, որ ինքն ուրոյն միութիւն ունենալով կը ջանայ այս ճիւղ մշակել Հայ երիտասարդաց մէջ. առ այժմ կը բաղկանայ գրեթէ 15 անձերէ և օրըստօրէ աւելնալու մեծ յոյս կայ. ամսոյս 25 ին նուագահանդէս մը տալու պատրաստութեան մէջ է. սոյն հանդիսին պիտի մասնակցի քաղաքիս Հայ իգական սեռը Անգլիերէն մի քանի երգեր երգելով, կարծես Հայերէն երգեր կը պակսէին: Ինչ զարմանք կը թուի իգական սեռի մի այսպիսի հանդիսի մասնակցումն, յի քաղաքիս մէջ որ գրեթէ յիսուսի չափ հայ կիներ ու օրիորդներ կը գտնուին, ասոնք այն աստիճան կողմնացեալ կ'ապրին, որ մինչև իսկ չափ քիչերը զիրար ճանչնալու պատիւն ունեցած են. մեծ ամօթ և անպատուութիւն կը համարին իրենց համար ազգային հանդէսներու մասնակցիլն. չեն ուզեր բնաւ վեր բարձրանալ այն ստորակ վիճակէն, որոյ ենթակայ ըրած է իրենց սրտերու մէջ արմատացեալ նախապաշարումն. իրենք Ամերիկայի մէջ և ամեն տեղ Հայութեան զարդը պիտի լինին, եթէ իրենցմէ իբաց թօթափեն այն հին նախապաշարումները:

Մանաւանդ անոնք որ բարձր կամ միջակ վարժարաններու մէջ չափ քիչ կրթութիւն ստացած են, ի՞նչպէս կրնան արդարանալ, երբ միւսներուն հաւասար հին նախապաշարմանց ենթակայ են իրենք ևս. խօսքս Փրօվիտէնսի Հայ իգական սեռին համար չէ միայն, այլ ամբողջ Ամերիկայի մէջ գտնուող հայ տիկնանց և օրիորդներու համար է: Ուստի մէջ կայ Հայ Տիկնանց խումբ մ'որ իւր մէջ առանձին միութիւնն ունենալով կը մասնակցի ազգային ամեն հանդէսներու ու մասնաւորապէս գրադարանի ձեռնարկին. կը

փափաքինք որ մեր հայ տիկնանքն ու օրիորդներն ալ նոցա օրինակին հետեին: Կը յուսանք թէ Տիկին Սարկաւագեան, որ իւր ուսումնական կարողութեամբ մեծ տեղ մը գրաւած է իւր սեռի մէջ, պիտի աշխատի շարժման մէջ գնել իւր անզգայ ու անտարբեր համասեռները ի Փրովիտէնս: ԱՅՏ.

ՀԱՅՔ

ՀԵՆՐԻՍ ԿԻՍԵՄՍԵԱՆ

Տարեկան բաժնեգրին է կանխիկ երկու տոլար (տասն ֆրանք)

Հասցէն է

M. S. GABRIEL, M. D.

341 West 23rd St., New York.

ԵՅԼԵԵՅԼԻՔ

ԱՊՍԱՍՄԲՈՒԹԻՒՆ ԵՄԱՊՍՆԻԱ

Կ. Պ. Սեպտ. 23. — Թէպէտ պաշտօնապէս կը ժխտեն Ալպանիոյ յարոյթը, արիւնահեղ ընդհարում մը տեղի ունեցած է Ժողովրդին և զօրաց միջև Փրիզրէնտի մօտերը:

ՆԻՒ ԵՈՐՔ

Եարտըմեան եղբարց Նիւ Եորքի վաճառատան անդամներէն Տիար Բարութիւն Պերճ Եարտըմեան Կ. Պօլսոյ մէջ Օրիորդ Վիրժինի Ալէքսանեանի հետ ամուսնանալով՝ վերադարձած է ի Նիւ Եորք Տիկնոջը հետ:

Նիւ Եորքի մէջ Թանկագին Հնութեանց վաճառական Տիար Տիգրան Բէլէկեան՝ Օրիորդ Մաքրուհի Կիւմիւշեանի հետ ամուսնանալով ի Մարսիլիա, վերադարձած է ի Նիւ Եորք Տիկնոջը հետ:

Այս նորապսակ ամուսնին կարևոր յաւելումներ են մեր բարեկիրթ սակաւաթիւ ընտանեաց վրայ ի Նիւ Եորք:

Հայքի խմբագիրը Հոկտ. 16 ին, չաբաթ Երեկոյ Ժամ 8 ին, ի թիւ 112 W. 21 րդ փողոց, Ֆռանսացւոց Y. M. C. A. ին պիտի բանախօսէ Փռանսերէն լեզուով, նիւթ ունենալով «բժշկականութեան մեծ և գործնական ճշմարտութիւններն»: Փրռանսերէն հասկցող հայերն ալ, երկու սեռէն, կը հրաւիրուին ներկայ լինիլ:

ՍՈՒԼԹԱՆԸ ԽԻՍՏ ՀԻՒԱՆԴ Է
Կ. Պ. Սեպտ. 23 — Կը գրուցեն թէ
Սուլթանը ծանրապէս հիւանդացած է:

* *

ԹՈՒՐԲ ԶՕՐԲԵՐԸ ԿԸ ՍԱՏԿԻՆ
Կ. Պ. Սեպտ. 24. Ժանապետենգը թեոսա
ղիոյ զօրաց ջարդ կուտայ. Արդէն 6,000
հոգի տուն զրկուած են իբրեւ անկար, և
ուրիշ 4,000 ալ կը սպասեն փոխադրուելու:

* *

ԹԻՒՐԷԹ

Երկաթուղիի և նաւու թիքէթներ
աշխարհի ամեն մասին համար.

Փոխ—գիր և «մընի օրտրը»

Փոխանակութիւն օտար դրամոց

Աժան թիքէթի (տոմսի) համար դիմէ
միշտ ԳԼԽԱՒՈՐ ԳՐԱՍԵՆԵԱԿՆ Ի ՊՈՍԹՈՆ

15 State Street.

A. E. Johnson & Co.

Boston, Mass.

ՃԵՇՇԵՐԵՆ ԵՒ ՀԻՒՐԵՆՈՑ

ԼԱՆԹԷԼՄԻ

Նախաճաշ	40 սէնթ
Կէս աւուր ճաշ	40 սէնթ
Ընթրիք	75 սէնթ

Գինուով մէկտեղ

Սենեակի վարձք Հօթէլին սէջ

օրը 75 սէնթ

40 Union Square (East side) bet. 16th &
17th sts.

Ed. LEGOLL

ԴԵՂԱԳՈՐԾ

286, 77 Էվինիու Նիւ Լորք
267 և 277. Փողոցներուն միջև
Դեղագրեր կը շինուին խնամոյ

ՓԼԵՐՈՍ

ԼՐԱԳԻՐ

ԱԶԳԱՑԻՆ, ԳՐԱԿԱՆ ԵՒ ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ
Կը հրատարակուի ի Գահիրէ. ԴՆ. և
ՇՐ. օրերը.

Օտար երկիրներու համար տարեկան
բաժանորդագրին է 25 ֆրանք կամ 5 տուլար

Հասցէն—Editor of Paros.

Bazar Mourour, Caire,
Egypte

ՄՈՐԻՍԸՆ ԵՒ ԸՆԿ.

ԴԵՐՁԵԿ

ԱՄԵՆԱԼԱԻ ԱՊՐԱՆՔ

ԱՄԵՆԱԼԱԻ ՁԵՒՈՒԱԾՔ

ԱՄԵՆԱԼԱԻ ԿԱՐՈՒԱԾՔ

և

Գին

Չափաւոր:

ՀԱՍՏԷ—

DOWNING BUILDING

106 & 108 FULTON ST.

NEW YORK.

Տ Պ Ա Գ Ր Ո Ւ Թ Ի Ի Ն
Ի . Ս . Գ Ա Ք Ր Ի Է Լ Ե Ա Ն